AKTY PRIJATÉ ORGÁNMI ZRIADENÝMI MEDZINÁRODNÝMI DOHODAMI

ROZHODNUTIE VÝBORU PRE VNÚTROZEMSKÚ DOPRAVU SPOLOČENSTVA A ŠVAJČIARSKA Č. 1/2020

z 19. júna 2020

o zosúladení rozhodnutia č. 2/2019 s dátumami transpozície smerníc Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/797 a (EÚ) 2016/798, ktoré sa odložili z dôvodu pandémie COVID-19 [2020/896]

VÝBOR,

so zreteľom na Dohodu medzi Európskym spoločenstvom a Švajčiarskou konfederáciou o železničnej a cestnej preprave tovaru a cestujúcich ([1]) (ďalej len „dohoda“), a najmä na jej článok 52 ods. 4,

keďže:

cieľom rozhodnutia spoločného výboru č. 2/2019 z 13. decembra 2019 ([2]) je zachovať plynulé fungovanie železničnej dopravy medzi Švajčiarskom a Európskou úniou v súlade s požiadavkami zavedenými smernicou Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/797 ([3]) a smernicou Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/798 ([4]). Európsky parlament a Rada vzhľadom na mimoriadne okolnosti vyplývajúce z pandémie COVID-19 prijatím smernice (EÚ) 2020/700 ([5]) odložili dátumy transpozície smerníc (EÚ) 2016/797 a (EÚ) 2016/798. Rozhodnutie spoločného výboru č. 2/2019 by sa malo zosúladiť s dátumami transpozície, ktoré sa uvedenou smernicou zmenili,

ROZHODOL TAKTO:

Článok 1

V článku 7 rozhodnutia Výboru pre vnútrozemskú dopravu Spoločenstva a Švajčiarska č. 2/2019 z 13. decembra 2019 sa vkladá tento nový odsek 2a:

„2a. Článok 2 ods. 1 a/alebo článok 3 ods. 1 rozhodnutia spoločného výboru č. 1/2013 sa naďalej uplatňujú do 31. októbra 2020 v prípade členských štátov, ktoré informovali agentúru a Komisiu podľa článku 57 ods. 2a smernice (EÚ) 2016/797 alebo článku 33 ods. 2a smernice (EÚ) 2016/798.“

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

([1]) Ú. v. ES L 114, 30.4.2002, s. 91.
([2]) Ú. v. EÚ L 13, 17.1.2020, s. 43.
([3]) Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/797 z 11. mája 2016 o interoperabilite železničného systému v Európskej únii (Ú. v. EÚ L 138, 26.5.2016, s. 44).
([4]) Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/798 z 11. mája 2016 o bezpečnosti železníc (Ú. v. EÚ L 138, 26.5.2016, s. 102).
([5]) Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2020/700 z 25. mája 2020, ktorou sa menia smernice (EÚ) 2016/797 a (EÚ) 2016/798, pokiaľ ide o predĺženie lehôt určených na ich transpozíciu (Ú. v. EÚ L 165, 27.5.2020, s. 27).

V Berne 19. júna 2020

Za Švajčiarsku konfederáciu
predseda
Peter FÜGLISTALER

Za Európsku úniu
vedúca delegácie Európskej únie
Elisabeth WERNER